

Los acontecimientos para esta semana
a la parroquia de san Francisco de Asís

- ◇ El sábado, el 3 de abril: 11 a.m. Confesiones en la iglesia; 8:00 p.m. La Vigilia Pascual – Misa bilingüe – es la única misa esta tarde
- ◇ El domingo, el 4 de abril: Domingo de la Resurrección del Señor Jesucristo – la Pascua – misas – en inglés a las 11 a.m. y en español a la 1:30 p.m. (ambas misas transmitidas en vivo por la página Facebook de la parroquia);
- ◇ Misa diaria en inglés – lunes, martes, jueves y viernes – 5, 6, 8 y 9 de abril a las 7:30 a.m. en la Iglesia; transmitida en vivo; también, se está invitado a asistir en persona
- ◇ El lunes de la Octava pascual, el 5 de abril: 6 p.m. NO estudio bíblico en inglés con el Padre Camilo
- ◇ El miércoles de la Octava pascual, el 7 de abril: 6 p.m. Formación de Fe a ICM
- ◇ El jueves de la Octava pascual, el 8 de abril: 10:30 a.m. el “St. Francis Show” en WGNL 104.3 FM en inglés; 1:30 p.m. Reunión del Consejo financiero parroquial Misa de la Cena del Señor – bilingüe; NO LAVATORIO DE LOS PIES NI PROCESSION CON EL SANTÍSIMO
- ◇ Viernes Santo, el 2 de abril: 3 p.m. Liturgia de la Pasión del Señor en inglés; 5 p.m. El Via Crucis en español a *Locus Benedictus* con la Liturgia de la Pasión del Señor; 6 p.m. El Via Crucis en inglés;
- ◇ Sábado de Gloria, el 3 de abril: 11 a.m. – 12 p.m. Confesiones en la iglesia; 8 p.m. Misa bilingüe de la Vigilia Pascual (NO HABRÁN MÁS MISAS DE VIGILIA ESTA TARDE)
- ◇ El Domingo de la Resurrección – la Pascua, el 4 de abril 11 a.m. misa en inglés y 1:30 p.m. misa en español (ambas transmitidas en vivo)

Recordatorios de salud

- Manténgase separados durante el período de esta pandemia y eviten contacto físico con otros – es decir, no tocar las manos de otros ni abrazarlos
- Para hacer las compras – lleve a un cubrebocas
- Lávese las manos a menudo – usar el agua y lavar con vigor a las manos por 20 segundos
- Distanciamiento social – evitar lugares concurridos y mantener espacio de 6 pies por lo mínimo
- ¡Evitar tocar a su propia cara!
- Si usted manifiesta síntomas de gripa o influenza - ¡avísele a su médico y, por favor, no salga al público!

Informes de la vacuna para el COVID-19: Para localizar información de la vacuna en contra del COVID-19 en Mississippi, por favor investigue en línea el sitio web www.msdc.gov y allí puede encontrar la opción en español. ¡Todos están animados a vacunarse!

Recordatorios de salud

- * Manténgase separados durante el período de esta pandemia y eviten contacto físico con otros – es decir, no tocar las manos de otros ni abrazarlos
- * Para hacer las compras – lleve a un cubrebocas
- * Lávese las manos a menudo – usar el agua y lavar con vigor a las manos por 20 segundos
- * Distanciamiento social – evitar lugares concurridos y mantener espacio de 6 pies por lo mínimo
- * ¡Evitar tocar a su propia cara!
- * Si usted manifiesta síntomas de gripa o influenza - ¡avísele a su médico y, por favor, no salga al público!

News from
St. Francis Grade School
Noticias de la escuela
de san Francisco de Asís

School Mass this Easter Wednesday, April 7th, at 8:30 a.m.
Livestreamed on the parish's Facebook page

Misa escolar este miércoles de la Octava pascual, el 7 de abril, a las 8:30 a.m.

Transmitida en vivo por medio de la página Facebook de la parroquia

Catechumens: We are happy to announce that three of our students have requested to receive the Sacrament of Baptism and the Sacrament of the Holy Eucharist in the Catholic Church. **Cienna Quinn**, 5th Grade, **Alex West**, 5th Grade and **Andrew West**, 2nd Grade, have been enrolled in the Catechumenate (that is, those preparing for Baptism) in the Catholic Church. *Welcome to the Household of Faith, Cienna, Alex and Andrew!*

Catecúmenos: Nos da alegría a anunciarles que hay tres alumnos de la escuela san Francisco que han pedido a bautizarse y a recibir su primera Comunión en la Iglesia católica. **Cienna Quinn** del 5^o grado, **Alex West** del 5^o grado y **Andrew West** del 2^o grado se han inscrito en el catecumenado de la Iglesia católica para prepararse para los Sacramentos de la Iniciación cristiana. ¡Bienvenidos al hogar de la Fe, Cienna, Alex y Andrew!

Candidates for First Reconciliation (Confession) and First Holy Communion: We are also happy to announce that three of our Second Graders are preparing to receive the Sacraments of their First Reconciliation and First Holy Communion. They are **Josephine Bodin**, **Rebecca Flores** and **Aranza Coyote**. Congratulations to them and to their families!

Candidatos para la primera Reconciliación (es decir, la Penitencia o Confesión) y la Primera Comunión: También nos alegra anunciarles a todos que tres de los alumnos del 2^o grado se preparan para su primera Confesión y primera Comunión. Ellas son **Josephine Bodin**, **Rebecca Flores** y **Aranza Coyote**. ¡Felicidades a ellas y a sus familiares!

Accepting Applications for School Year 2021-2022!

St. Francis of Assisi Elementary School is accepting applications for the 2021-2022 school year from 10:00 a.m. – 3:00 p.m. Monday through Friday. For more information, please call 662-453-9511. *Thank you.*

¡Inscripciones para el Año Escolar 2021-2022!

La primaria de san Francisco de Asís está en proceso de aceptar inscripciones para el año escolar 2021-2022 de las 8:00 a.m. a las 3:00 p.m., de lunes a viernes. Para más información, llame al 662-453-9522 (solo inglés). *Muchas gracias.*



Aluminum Cans – You can drop off your aluminum cans in the trailer behind St. Francis Church. The money from recycling these cans goes to help tuition scholarship for students at the grade school. Thank you for your help!

Latas de aluminio – Se puede depositar las latas de aluminio para los refrescos en el carrillo detrás de la Iglesia de san Francisco. El dinero ganado por reciclando estas latas beneficia a la escuela de san Francisco por ayudar a los costos de la cuota escolar para los estudiantes a la escuela. ¡Gracias por su ayuda!



Christ is Risen! He is truly risen!

¡Cristo resucitó! ¡En verdad resucitó!

St. Francis of Assisi Catholic Church
2613 Highway 82 E
Greenwood, Mississippi 38930

Parish Office: (662) 453-0623
Email: sfgwparish@gmail.com
Website: www.sfgw.org

Pastoral Staff:
Pastor: Rev. Joachim Studwell, OFM
Parochial Vicar: Rev. Camillus Janas, OFM
Secretary: Ms. Maxine Ford (M-F)
Liturgy Coordinator: Mrs. Jackie Ratliff
School Principal: Mrs. Jackie Lewis
School: 662-453-9511
Website: www.sfgwschool.org
Email: stfrancisgreenwood@gmail.com
Parish Bookkeeper: Mrs. Tricia Peel

Office Hours:
Monday – Friday, 10:00 a.m. – 3:00 p.m.

Mass Schedule:

Saturdays: 4:00 p.m. in English & 6:00 p.m. in Spanish
Sundays: 11:00 a.m. English & 1:30 p.m. Spanish
Daily: 7:30 a.m. English and in church
Wednesdays during school year: 8:30 a.m. in church
Sacrament of Reconciliation (Confession)
1st and 3rd Saturdays of each month, 11:00 a.m. till noon

Other Sunday Masses:

Immaculate Heart of Mary
Confessions: 4:00 p.m. on Saturday & before each Mass
Masses: 5:00 p.m. Saturday (Sunday Vigil Mass)
Sunday: 8:00 a.m. & 10:00 a.m. in English
11:00 a.m. Bilingual
St. Thomas the Apostle – Lexington 8:00 a.m.
Sacred Heart of Jesus – Winona 10:00 a.m.

Parish Calendar for the Week /
Calendario parroquial para la semana

Holy Saturday & Easter Sunday, April 3rd & 4th
Sábado de Gloria y Domingo de la Pascua, el 3 y 4 de abril

Holy Saturday / Sábado de Gloria

11 a.m. – 12 p.m. Confessions in church /
confesiones en la iglesia

Easter Vigil Bilingual Mass /

Misa bilingüe de la Vigilia de la Pascua

8 p.m. Bilingual Mass in English

Easter Sunday / Domingo de la Pascua

11 a.m. Mass in English (livestreamed on Facebook)

1:30 p.m. misa en español (transmitida en vivo por
Facebook)

Monday of Easter Week / lunes de la Octava pascual,
April 4th / el 5 de abril

Easter Break—no school at St. Francis /

Vacaciones de la Pascua—no clases a San Francisco

7:30 a.m. Mass in church / misa en inglés en la iglesia

(livestreamed by Facebook this week: M, T, Th & F /
transmitida en vivo los lunes, martes, jueves y
viernes)

6 p.m. NO Bible Study with Fr. Cam – resumes on

Monday, April 11th / NO Estudio bíblico con el
P. Camilo – se comienza de nuevo el 11 de abril

Tuesday of Easter Week / martes de la Octava pascual,
April 6th / el 6 de abril

7:30 a.m. Mass in church / misa en la iglesia

Wednesday of Easter Week / miércoles, de la Octava pascual,
April 7th / el 7 de abril

8:30 a.m. Mass with St. Francis School community in
church / misa con la comunidad escolar de San
Francisco en la iglesia

6 p.m. **Faith Formation classes at IHM /**
Clases de Formación de Fe a ICM

Thursday of Easter Week / jueves de la Octava pascual,
April 8th / el 8 de abril

7:30 a.m. Mass in church / misa en la iglesia

10:30 “St. Francis Show” WGNL 104.3 FM /
espectáculo de radio, “St. Francis Show”,
104.3 FM en inglés

1:30 p.m. Parish Finance Council meeting /
Reunión del Consejo financiero de la parroquia

Friday of Easter Week / viernes de la Octava pascual,
April 9th / el 9 de abril

7:30 a.m. Mass in church / misa en la iglesia

Saturday of Easter Week / sábado de la Octava pascual,
April 10th / el 10 de abril

9 a.m. – 1 p.m. Retreat at *Locus Benedictus* for
Confirmation candidates /

Retiro espiritual a *Locus Benedictus* para los
candidatos para el Sacramento de la
Confirmación

4 p.m. Vigil Mass in English for the Second Sunday of
Easter – Divine Mercy Sunday

6 p.m. Misa de la vigilia para el Segundo Domingo de
la Pascua – Domingo de la Divina Misericordia

Act of Spiritual Communion

My Jesus, I believe that you are present in the Most Holy
Sacrament. I love you above all things and desire to receive you
into my soul. Since I cannot, at this moment, receive you
sacramentally, come at least spiritually into my heart. I embrace
you as if you were already there and unite myself wholly to you.
Never permit me to be separated from you. Amen.



St. Francis of Assisi Parish Stewardship
Responsabilidad de la parroquia de San Francisco
de Asís

Saturday & Sunday, March 27th / 28th, 2021
el sábado y domingo, los 27 y 28 de marzo 2021:

Envelopes & Checks / Sobres y cheques \$2,166.00

Basket / Canasta 152.00

Donations / Donativos 60.00

Maintenance / Mantenimiento 98.00

Easter Flowers / flores de Pascua 230.00

Special Collection – Catholic Relief Services /

Colecta especial – Servicios católicos de alivio . . . 135.00

Special Collection – Black & Indian Missions /

Colecta especial – Misiones a los

Afroamericanos e indígenas 25.00

Total Income / Ingreso Total: \$2,866.00

*Thank you to everyone who has generously contributed to our
parish. God bless you!*

Gracias a todos por su apoyo generoso a nuestra parroquia.
¡Que Dios los bendiga!

Prayer Intentions for This Week: for the unity of Christians as
we celebrate the Resurrection of the Lord; for God’s blessings upon
all who are being received into the Church at Easter; for those who
are unable to join the community celebrations during Holy Week;
for all penitents to encounter the mercy of God in the Sacrament of
Reconciliation; for those suffering persecution for their Faith in
Jesus Christ; for those suffering because of lack of food, shelter and
employment; for deliverance from COVID-19 and the equitable
distribution of vaccines; for healing for all who are sick from
COVID-19 and other illnesses; for the safety and wellbeing of
healthcare workers, first responders, essential workers and their
families; for Pope Francis and his intentions.

**Mass Intentions for the weekend and Wednesday / Intenciones
para las misas dominicales y el miércoles**

Holy Saturday / Sábado de Gloria, April 3rd / el 3 de abril

8 p.m. The Easter Vigil – **Parishioners of St.
Francis of Assisi**

Easter Sunday / Domingo de la Pascua, April 4th / el 4 de abril

11 a.m. **Parishioners of St. Francis of Assisi**
1:30 p.m. **Parroquianos de San Francisco de Asís**

Easter Wednesday / Miércoles de la Octava pascual, April 7th /
el 7 de abril 8:30 a.m. **+José de Jesús Vargas Ibarra**
(requested by Ángeles Castro)

Happy Birthday! ¡Feliz Cumpleaños!

Sunday / domingo, April 10 de abril **Elizabeth Zúñiga**
Saturday / sábado, April 10 de abril **Esmeralda Villasana**



**Faith Formation classes at IHM this Wednesday
at 6 p.m.**

Get vaccinated! COVID-19 vaccination information: To find information
for COVID-19 vaccinations, please go online to www.msdh.ms.gov and find
the COVID-19 vaccine site. You can find various locations where the vaccina-
tion will be administered. If you have any questions or need help in registering
for your vaccination appointment, please call the parish during the week (10
a.m. – 3 p.m.) at **662-453-0623**.



**THE ST. FRANCIS
SHOW**

St. Francis Show on Thursdays beginning at 10:30
a.m. on WGNL 104.3 FM. Please keep this ministry of
evangelization of St. Francis of Assisi Church in your
prayers. Thank you. Our heartfelt thanks to Mrs. Max-
ine Hughes and Mr. Cyreo Hughes for making the
show possible

Upcoming Events at St. Francis This Week

Holy Saturday, April 3rd: 11 a.m. – noon: Confessions in church; **Eas-
ter Vigil Mass:** 8 p.m. Bilingual (*the only vigil Mass this evening*)

Easter Sunday, April 4th: Resurrection of the Lord 11 a.m. English
Mass & 1:30 p.m. Spanish Mass (*both livestreamed*)

**Easter Monday, Easter Tuesday, Easter Thursday, Easter Friday –
April 5th, 6th, 8th & 9th** Daily Mass at 7:30 p.m.—you are welcome to
come to daily Mass! (*livestreamed*)

Easter Monday, April 5th: Easter Break—No school at St. Francis; 6
p.m. NO Bible Study this evening with Fr. Cam – will resume next
Monday, April 12th – *livestreamed on parish’s Facebook page*

Easter Wednesday, April 7th: 8:30 a.m. Mass with St. Francis of Assi-
si Elementary School community; 6 p.m. **Faith Formation at IHM**

Easter Thursday, April 8th: 10:30 a.m. St. Francis Show, WGNL

104.3 FM (*livestreamed*); 1:30 p.m. Parish Finance Council meeting

Easter Saturday, April 3rd: 11 a.m. – noon Confessions in church; **Vi-
gil Masses for the Second Sunday of Easter (Mercy Sunday)**

4 p.m. in English & 6 p.m. in Spanish

Second Sunday of Easter (Divine Mercy Sunday), April 11th:

11 a.m. in English & 1:30 p.m. in Spanish

(*both Masses are livestreamed*)

Some reminders at our Weekend Masses:

- ◇ Bp. Joseph Kopacz continues the dispensation from Sunday and
Holy Day Mass obligation until further notice.
- ◇ Four Masses on the weekend, two in each language
Saturday evening Vigil Masses: 4:00 p.m. in English and 6:00 p.m.
in Spanish
Sunday Masses: 11:00 a.m. in English and 1:30 p.m. in Spanish
(both livestreamed by Facebook)
- ◇ Temperatures will be checked upon entering the church
If you have any symptoms of a cold or flu, PLEASE stay home!
Thank you.
- ◇ **Everyone is required to wear a face mask**
- ◇ Individuals must be at least six feet apart and a single family may sit
together . . . to help keep everyone’s health safe through social dis-
tancing.
- ◇ Holy Communion will be distributed to members of the congrega-
tion in place, only the host and only in the hand.



**Personal de la Parroquia de
San Francisco de Asís y el Horario de la Oficina**

Párroco: Rev.do P. Joaquín Studwell, OFM
(*habla español e inglés*)

Vicario parroquial: Rev.do Camilo Janas, OFM
(*habla inglés*)

Secretaria: Sra. Maxine Ford (*habla inglés*)
(lunes a jueves)

Directora de la escuela: Sra. Jackie Lewis

Contadora: Sra. Tricia Peel

Horario de la Oficina: De lunes a viernes:
10:00 a.m. – 3:00 p.m.

Teléfono: **662.453.0623**

Dirección electrónica: sfgwparish@gmail.com

Sitio Web: www.sfgw.org

Bautismo:

Llame a la oficina parroquial de San Francisco para fijar una
fecha para el bautismo de su hijo(a). Aquí se les dará las
instrucciones a seguir a los padres y padrinos del niño(a).

Matrimonio

Es necesario iniciar la preparación matrimonial
por lo menos *seis meses* antes de la boda. Por
favor llame a la oficina para fijar una cita con el párroco.

Unción de los Enfermos:

Si alguien desea recibir los santos óleos – el
Sacramento de la Unción de los Enfermos –
comuníquese con el párroco para que lo visite a
usted o a otra persona enferma

Acto de Comunión Espiritual

Señor mío Jesucristo, yo creo que estás presente
en el Santísimo Sacramento.

Te amo sobre todo y deseo recibirte en mi alma.

Desde que no puedo, en este momento,

recibirte sacramentalmente,

ven por lo menos en mi corazón espiritualmente.

Te abrazo a ti si ya tú estuvieras allí

y me uno contigo enteramente.

Jamás permitas que me separe de ti.

Amén.

Intenciones para oración de esta semana: por la unidad de
los cristianos como celebramos conjuntos la Resurrección
del Señor Jesucristo; por todos los que van a recibir los Sa-
cramentos de la Iniciación cristiana durante la Vigilia Pas-
cual y el Domingo de la Pascua; ; por todos los afligidos por
el COVID-19 y sus familiares; por los trabajadores de salud,
el personal de primera intervención, los trabajadores esencia-
les y todos su familiares; por los cristianos perseguidos y por
la conversión de sus perseguido; por los desamparados, ham-
brientos, desempleados y encarcelados; y los condenados a
la pena mortal; por nuestros familiares que están cerca y los
que están lejos; por el Papa Francisco y sus intenciones.



Clases de Formación de Fe para este miércoles